

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 599/2004
af 30. marts 2004

om en model for certifikat og erklæring om kontrol i forbindelse med samhandel inden for Fællesskabet med dyr og animalske produkter

(EØS-relevant tekst)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 90/425/EØF af 26. juni 1990 om veterinærkontrol og zooteknisk kontrol i samhandelen med visse levende dyr og produkter inden for Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽¹⁾, særlig artikel 20, stk. 3,

under henvisning til Rådets direktiv 89/662/EØF af 11. december 1989 om veterinærkontrol i samhandelen i Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽²⁾, særlig artikel 16, stk. 3,

under henvisning til Rådets direktiv 91/628/EØF af 19. november 1991 om beskyttelse af dyr under transport og om ændring af direktiv 90/425/EØF og 91/496/EØF ⁽³⁾, særlig artikel 15,

under henvisning til Rådets beslutning 92/438/EØF af 13. juli 1992 om datamatisering af veterinærprocedurerne ved indførsel (SHIFT-projektet), om ændring af direktiv 90/675/EØF, 91/496/EØF og 91/628/EØF samt beslutning 90/424/EØF og om ophævelse af beslutning 88/192/EØF ⁽⁴⁾, særlig artikel 12, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) For at gennemføre TRACES-systemet, jf. Kommissionens beslutning 2003/623/EF om udvikling af et integreret veterinærinformationssystem (Traces) ⁽⁵⁾, er det nødvendigt at harmonisere, hvordan de sundhedscertifikater, der kræves i forbindelse med samhandel inden for Fællesskabet, ser ud, således at man kan styre og analysere de oplysninger, der indlæses i systemet, med henblik på at forbedre den sundhedsmæssige sikkerhed i Fællesskabet.

⁽¹⁾ EFT L 224 af 18.8.1990, s. 29. Senest ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/33/EF.

⁽²⁾ EFT L 395 af 30.12.1989, s. 13. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽³⁾ EFT L 340 af 11.12.1991, s. 17. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽⁴⁾ EFT L 243 af 25.8.1992, s. 27. Senest ændret ved beslutning 95/1/EF.

⁽⁵⁾ EUT L 216 af 28.8.2003, s. 58.

- (2) Det er nødvendigt at indføre en harmoniseret model til indsamling af resultaterne af den kontrol, der gennemføres i medfør af direktiv 89/662/EØF, 91/628/EØF og 90/425/EØF, for at de indsamlede oplysninger kan behandles automatisk, og den udgør grundlaget for en standardiseret fremlæggelse af resultater, således som det kræves i henhold til nævnte direktiver.

- (3) Udformningen af modellerne til de dokumenter, der kræves i henhold til følgende EF-retsakter, bør harmoniseres:

— bilag F til Rådets direktiv 64/432/EØF af 26. juni 1964 om veterinærpolitimæssige problemer ved handel inden for Fællesskabet med kvæg og svin ⁽⁶⁾

— bilag D1 og D2 til Rådets direktiv 88/407/EØF af 14. juni 1988 om fastsættelse af de veterinærpolitimæssige krav i forbindelse med handelen inden for Fællesskabet med ⁽⁷⁾ tyresæd og indførsel heraf

— bilag C til Rådets direktiv 89/556/EØF af 25. september 1989 om fastsættelse af veterinærpolitimæssige betingelser i forbindelse med handel inden for Fællesskabet med embryoner af tamkvæg samt med indførsel heraf fra tredjelande ⁽⁸⁾

— bilag C til Rådets direktiv 90/426/EØF af 26. juni 1990 om dyresundhedsmæssige betingelser for enhovede dyrs bevægelser og indførsel af enhovede dyr fra tredjelande ⁽⁹⁾

— bilag D til Rådets direktiv 90/429/EØF af 26. juni 1990 om fastsættelse af de dyresundhedsmæssige krav i forbindelse med handelen inden for Fællesskabet med ornesæd og indførsel heraf ⁽¹⁰⁾

— bilag IV til Rådets direktiv 90/539/EØF af 15. oktober 1990 om dyresundhedsmæssige betingelser for samhandelen inden for Fællesskabet med fjerkræ og rugeæg samt for indførsel heraf fra tredjelande ⁽¹¹⁾

⁽⁶⁾ EFT 121 af 29.7.1964, s. 1977. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 21/2004.

⁽⁷⁾ EFT L 194 af 22.7.1988, s. 10. Senest ændret ved Kommissionens beslutning 2004/101/EF.

⁽⁸⁾ EFT L 302 af 19.10.1989, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽⁹⁾ EFT L 224 af 18.8.1990, s. 42. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽¹⁰⁾ EFT L 224 af 18.8.1990, s. 62. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽¹¹⁾ EFT L 303 af 31.10.1990, s. 6. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

- bilag E til Rådets direktiv 91/67/EØF af 28. januar 1991 om dyresundhedsmæssige betingelser for afsætning af akvakulturdyr og -produkter ⁽¹⁾
 - bilag E til Rådets direktiv 91/68/EØF af 28. januar 1991 om dyresundhedsmæssige betingelser for samhandelen med får og geder inden for Fællesskabet ⁽²⁾
 - bilag E til Rådets direktiv 92/65/EØF af 13. juli 1992 om dyresundhedsmæssige betingelser for samhandel med og indførsel til Fællesskabet af dyr samt sæd, æg og embryoner, der for så vidt angår disse betingelser ikke er underlagt specifikke fællesskabsbetingelser som omhandlet i bilag A, del I, til direktiv 90/425/EØF ⁽³⁾
 - bilaget til Kommissionens beslutning 94/273/EF af 18. april 1994 om dyrlægeattestering for markedsføring i Det Forenede Kongerige og Irland af hunde og katte, der ikke har oprindelse i disse lande ⁽⁴⁾
 - bilaget til Kommissionens beslutning 95/294/EF af 24. juli 1995 om sundhedscertifikatet for handel med æg og embryoner fra heste ⁽⁵⁾
 - bilaget til Kommissionens beslutning 95/307/EF af 24. juli 1995 om sundhedscertifikatet for handel med hingstesæd ⁽⁶⁾
 - bilag I og II til Kommissionens beslutning 95/388/EF af 19. september 1995 om sundhedscertifikatet for handel inden for EF med sæd, æg og embryoner fra får og geder ⁽⁷⁾
 - bilaget til Kommissionens beslutning 95/483/EF af 9. november 1995 om sundhedscertifikatet for handel inden for EF med æg og embryoner fra svin ⁽⁸⁾
 - bilag I og II til Kommissionens beslutning 99/567/EF af 27. juli 1999 om fastsættelse af modellen til det certifikat, der er nævnt i artikel 16, stk. 1, i Rådets direktiv 91/67/EØF ⁽⁹⁾
 - bilag I til Kommissionens beslutning 2003/390/EF af 23. maj 2003 om særlige betingelser for afsætning af arter af akvakulturdyr, der ikke betragtes som modtagelige for visse sygdomme, og produkter heraf ⁽¹⁰⁾
 - bilag IV til Rådets direktiv 64/433/EØF af 26. juni 1964 om sundhedsmæssige betingelser for produktion og afsætning af fersk kød ⁽¹¹⁾
 - bilag VI til Rådets direktiv 71/118/EØF af 15. februar 1971 om sundhedsmæssige problemer i forbindelse med produktion og afsætning af fersk fjerkrækød ⁽¹²⁾
 - bilag D til Rådets direktiv 77/99/EØF af 21. december 1976 om sundhedsmæssige problemer i forbindelse med produktion og markedsføring af kødprodukter og visse produkter af animalsk oprindelse ⁽¹³⁾
 - bilag IV til Rådets direktiv 91/495/EØF af 27. november 1990 om sundhedsmæssige og dyresundhedsmæssige problemer i forbindelse med produktion og afsætning af kaninkød og kød af opdrættet vildt ⁽¹⁴⁾
 - bilag II til Rådets direktiv 92/45/EØF af 16. juni 1992 om sundhedsmæssige og dyresundhedsmæssige problemer i forbindelse med nedlægning af vildtlevende vildt og afsætning af kød heraf ⁽¹⁵⁾
 - bilag V til Rådets direktiv 94/65/EF af 14. december 1994 om krav til fremstilling og afsætning af hakket kød og tilberedt kød ⁽¹⁶⁾
- (4) Endvidere bør der foretages en harmonisering af opstillingen i forbindelse med udveksling af oplysninger mellem de kompetente myndigheder som foreskrevet i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1774/2002 af 3. oktober 2002 om sundhedsbestemmelser for animalske biprodukter, som ikke er bestemt til konsum ⁽¹⁷⁾, ved forsendelse af animalske biprodukter og forarbejdede produkter.
- (5) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarer og Dyresundhed —

⁽¹⁾ EFT L 46 af 19.2.1991, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽²⁾ EFT L 46 af 19.2.1991, s. 19. Senest ændret ved Kommissionens beslutning 2003/708/EF.

⁽³⁾ EFT L 268 af 14.9.1992, s. 54. Senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1398/2003.

⁽⁴⁾ EFT L 102 af 12.4.2001, s. 63. Senest ændret ved Kommissionens beslutning 2001/298/EF.

⁽⁵⁾ EFT L 182 af 2.8.1995, s. 27.

⁽⁶⁾ EFT L 185 af 4.8.1995, s. 58.

⁽⁷⁾ EFT L 234 af 3.10.1995, s. 30.

⁽⁸⁾ EFT L 275 af 18.11.1995, s. 30.

⁽⁹⁾ EFT L 216 af 14.8.1999, s. 13.

⁽¹⁰⁾ EUT L 135 af 3.6.2003, s. 19.

⁽¹¹⁾ EFT L 121 af 29.7.1964, s. 2012. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽¹²⁾ EFT L 55 af 8.3.1971, s. 23. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 807/2003.

⁽¹³⁾ EFT L 26 af 31.1.1977, s. 85. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 807/2003.

⁽¹⁴⁾ EFT L 268 af 24.9.1991, s. 41. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽¹⁵⁾ EFT L 268 af 14.9.1992, s. 35. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽¹⁶⁾ EFT L 368 af 31.12.1994, s. 10. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003.

⁽¹⁷⁾ EFT L 273 af 10.10.2002, s. 1.

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De forskellige sundheds- og hygiejnecertifikater, der kræves i forbindelse med samhandel inden for Fællesskabet, opstilles på basis af den harmoniserede model i bilaget; dette gælder dog ikke sundhedscertifikater for registrerede dyr af hestefamilien.

Certifikatmodellerne indeholder:

- 1) en standardiseret del I, »oplysninger om sendingen«, der skal indeholde nærmere oplysninger om sendingen

- 2) en del II, »attestering«, der skal gengive de krav, der er fastsat i særlige bestemmelser om de enkelte arter, produktionstyper og produkttyper

- 3) en standardiseret del III, »kontrol«, hvori registreres resultaterne af den kontrol, der er gennemført i henhold til gældende forskrifter.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 31. december 2004.

De medlemsstater, der ønsker det, kan dog anvende denne certifikatudformning fra den 1. april 2004 i forbindelse med TRACES-systemet.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 30. marts 2004.

På Kommissionens vegne

David BYRNE

Medlem af Kommissionen

BILAG

Del I: Oplysninger om sendingen	I.1. Afsender			I.2. Certifikatets referencenr.		I.2.a. Lokalt referencenummer				
	<input type="checkbox"/> Navn									
	Adresse			I.3. Central kompetent myndighed						
	Postnr.			I.4. Lokal kompetent myndighed						
	I.5. Modtager			I.6. Tilhørende originale certifikater (Nr.)		Ledsagedokumenter (Nr.)				
	Navn									
	Adresse			I.7. Forhandler						
	Postnr.			Navn		Godkendelsesnr.				
	I.8. Oprindelsesland		ISO-kode	I.9. Oprindelsesregion		Kode	I.10. Bestemmelsesland	ISO-kode	I.11. Bestemmelsesregion	Kode
	I.12. Oprindelsessted/fangstplads			I.13. Bestemmelsessted						
	Bedrift <input type="checkbox"/>	Samlested <input type="checkbox"/>	Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/>	Bedrift <input type="checkbox"/>	Samlested <input type="checkbox"/>	Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/>				
	Godkendt organ <input type="checkbox"/>	Sædbank <input type="checkbox"/>	Akvakulturbrug <input type="checkbox"/>	Godkendt organ <input type="checkbox"/>	Sædbank <input type="checkbox"/>	Akvakulturbrug <input type="checkbox"/>				
	Embryonopsamlingsteam <input type="checkbox"/>	Virksomhed <input type="checkbox"/>	Andet <input type="checkbox"/>	Embryonopsamlingsteam <input type="checkbox"/>	Virksomhed <input type="checkbox"/>	Andet <input type="checkbox"/>				
	Navn			Navn			Godkendelsesnr.			
Adresse			Adresse							
Postnr.			Postnr.							
I.14. Indladsningssted			I.15. Dato og klokkeslæt for afgang							
Postnr.										
I.16. Transportmidler			I.17. Transportør							
Fly <input type="checkbox"/>	Skib <input type="checkbox"/>	Togvogn <input type="checkbox"/>	Navn	Godkendelsesnr.						
Køretøj <input type="checkbox"/>	Andet <input type="checkbox"/>		Adresse							
Identifikation			Postnr.	Medlemsstat						
I.18. Dyrart/produkter			I.19. Varekode (KN-kode)							
						I.20. Antal/bruttovægt				
I.21. Produktets temperatur			I.22. Antal koller							
Omgivelse <input type="checkbox"/>	Nedkølet <input type="checkbox"/>	Frosset <input type="checkbox"/>								
I.23. Plombe nr. og container nr.			I.24. Kollitype							
I.25. Dyr attersteret som/produkter attersteret til:										
Avl <input type="checkbox"/>	Opfødning <input type="checkbox"/>	Slagtning <input type="checkbox"/>	Græsningsskifte <input type="checkbox"/>	Godkendte organer <input type="checkbox"/>						
Kunstig avl <input type="checkbox"/>	Registrerede heste <input type="checkbox"/>	Udsætning i naturen <input type="checkbox"/>	Selskabsdyr <input type="checkbox"/>	Andet <input type="checkbox"/>						
Konsum <input type="checkbox"/>	Foder <input type="checkbox"/>	Farmaceutisk brug <input type="checkbox"/>	Teknisk brug <input type="checkbox"/>							
I.26. Transit gennem tredjeland			I.27. Transit gennem medlemsstater							
Tredjeland	ISO-kode	Medlemsstat	ISO-kode							
Udgangssted	Kode	Medlemsstat	ISO-kode							
Indgangssted	Grænsekontrolsted nr.	Medlemsstat	ISO-kode							
I.28. Eksport			I.29. Forventet transporttid							
Tredjeland	ISO-kode									
Udgangssted	Kode									
I.30. Ruteplan										
Ja <input type="checkbox"/>	Nej <input type="checkbox"/>									
I.31. Identifikation af dyr										

Del II: Attestering	II. Sundhedsoplysninger *	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b. Lokalt referencenummer
	<input type="checkbox"/>		
Embedsdyrlæge eller officiel inspektør			
Navn (med blokbogstaver)		Stilling og titel	
Lokal veterinærenhed		Den lokale veterinærenheds nr.	
Dato:		Underskrift:	
Stempel			

* Sundhedskrav, der skal opfyldes

Del III: Kontrol	III.1. Kontrol dato <input type="text"/>	III.2. Certifikatets referencenr.
	III.3. Dokumentkontrol Nej <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> EU-standard tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/> Supplerende garantier tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/> Nationale krav tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/>	III.4. Identitetskontrol Nej <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/>
	III.5. Fysisk kontrol Nej <input type="checkbox"/> Antal kontrollerede dyr <input type="text"/> tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/>	III.6. Laboratorieuundersøgelser Nej <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> Dato: Undersøgt for: stikprøve <input type="text"/> mistanke <input type="text"/> Resultater: tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/>
	III.7. Kontrol af dyrevelfærd Nej <input type="checkbox"/> Ja <input type="checkbox"/> tilfredsstillende <input type="checkbox"/> ikke tilfredsstillende <input type="checkbox"/>	III.9. Overtrædelse af sundhedsbestemmelserne III.9.1. Manglende/ugyldigt certifikat <input type="checkbox"/> III.9.2. Dokumenter ikke i overensstemmelse med kravene <input type="checkbox"/> III.9.3. Ikke-godkendt land <input type="checkbox"/> III.9.4. Ikke-godkendt region/zone <input type="checkbox"/> III.9.5. Forbudt dyreart <input type="checkbox"/> III.9.6. Supplerende garantier ikke opfyldt <input type="checkbox"/> III.9.7. Ikke-godkendt bedrift <input type="checkbox"/> III.9.8. Syge eller sygdomsmistænkte dyr <input type="checkbox"/> III.9.9. Utilfredsstillende analyseresultater <input type="checkbox"/> III.9.10. Manglende eller ikke-forskriftsmæssig identifikation <input type="checkbox"/> III.9.11. Nationale krav ikke opfyldt <input type="checkbox"/> III.9.12. Forkert adresse for endeligt bestemmelsessted <input type="checkbox"/> III.9.14. Andet <input type="checkbox"/>
	III.8. Overtrædelse af dyrevelfærdsbestemmelser III.8.1. Ugyldig transporttilladelse <input type="checkbox"/> III.8.2. Transportmidlet opfylder ikke kravene <input type="checkbox"/> III.8.3. Belægningsgrad <input type="checkbox"/> Gennemsnitsareal <input type="text"/> III.8.4. Transporttider ikke overholdt <input type="checkbox"/> III.8.5. Mangelfuld vanding eller fodring <input type="checkbox"/> III.8.6. Uforsvarlig behandling af dyrene <input type="checkbox"/> III.8.7. Andet <input type="checkbox"/>	
	III.10. Transportens konsekvenser for dyrene Antal døde dyr: <input type="text"/> Anslået <input type="text"/> Antal uegnede dyr: <input type="text"/> Anslået <input type="text"/> Antal dyr, der har født eller aborteret: <input type="text"/>	
	III.11. Korrigerende foranstaltninger III.11.1. Afgangen udsat <input type="checkbox"/> III.11.2. Overforselsprocedurer <input type="checkbox"/> III.11.3. Anbringelse i karantæne <input type="checkbox"/> III.11.4. Aflivning <input type="checkbox"/> III.11.5. Destruktion af kadavere/produkter <input type="checkbox"/> III.11.6. Returnering <input type="checkbox"/> III.11.7. Behandling af produkter <input type="checkbox"/> III.11.8. Anvendelse af produkter til andre formål <input type="checkbox"/> Identifikation <input type="checkbox"/>	III.12. Opfølgning på karantæne III.12.1. Aflivning <input type="text"/> III.12.2. Frigivelse <input type="text"/>
	III.13. Kontrolsted Virksomhed <input type="checkbox"/> Bedrift <input type="checkbox"/> Samlested <input type="checkbox"/> Den handlendes anlæg <input type="checkbox"/> Godkendt organ <input type="checkbox"/> Sædbank <input type="checkbox"/> Havn <input type="checkbox"/> Lufthavn <input type="checkbox"/> Udgangssted <input type="checkbox"/> Undervejs <input type="checkbox"/> Andet <input type="checkbox"/>	
	III.14. Embedsdyrlæge eller officiel inspektør Lokal veterinærenhed <input type="checkbox"/> Den lokale veterinærenheds nr. <input type="text"/> Navn (med blokbogstaver) <input type="text"/> Stilling og titel <input type="text"/> Dato: <input type="text"/> Underskrift: <input type="text"/>	

Vejledning vedrørende certifikatet for samhandel inden for Fællesskabet

Generelt: Dokumentet udfyldes med blokbogstaver. Der sættes kryds i kassen ud for den relevante oplysning.

Angivelsen ISO-kode henviser til landenes internationale standardkode på to bogstaver.

Principper:

Certifikatet vedrører samhandel inden for Fællesskabet med alle dyr og produkter, der er omhandlet i Rådets direktiv 90/425/EØF, alle animalske produkter, der er omhandlet i direktiv 89/662/EØF, og for hvilke der kræves et sundhedscertifikat, samt alle animalske biprodukter, der er omhandlet i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1774/2002, og for hvilke der kræves forudgående oplysninger.

Certifikatet er gyldigt i ti dage at regne fra datoen for sundheds- eller hygiejenekontrollen i oprindelsesmedlemsstaten.

Certifikatet er kun gyldigt for én art eller én produkttype ad gangen.

Underskrift og stempel skal være i en farve, der afviger fra den trykte tekst.

Originaleksemplaret af certifikatet ledsager sendingen til det endelige bestemmelsessted.

Bedriften eller virksomheden skal opbevare det originale certifikat eller en kopi heraf i mindst 3 år.

Der kan kun udstedes certifikater for dyr, som skal transporteres i samme jernbanevogn, lastvogn, fly eller skib, og som har oprindelse på samme bedrift, og som sendes til samme modtager. Det samme gælder for produkter.

Certifikatet skal udstedes senest 24 timer efter afsendelsen af sendingen.

Del 1 Denne del kan udfyldes af afsenderen eller den erhvervsdrivende eller af en embedsdyrlæge eller en officiel inspektør for akvakulturdyrs vedkommende

Rubrik I.1. Afsender: Her anføres navn og adresse på den fysiske eller juridiske person, der afsender sendingen.

Rubrik I.2. Certifikatets referencenummer er et entydigt referencenummer, der tildeles af TRACES-systemet.

Rubrik I.2.a. Det lokale referencenummer er et nummer, som den kompetente myndighed kan tildele i overensstemmelse med sin egen klassificering.

Rubrik I.3. Central kompetent myndighed: Navn og adresse på oprindelseslandets centrale kompetente myndighed som offentliggjort i EFT/EUT.

Rubrik I.4. Lokal kompetent myndighed: Navn og nummer på oprindelsesstedets lokale kompetente veterinærenhed som offentliggjort i EFT/EUT.

Rubrik I.5. Modtager: Her anføres navn og adresse på den fysiske eller juridiske person, der er ansvarlig for at modtage sendingen i bestemmelseslandet.

Rubrik I.6. Tilhørende originale certifikater: Vedrører kun dyr, der forsendes via et samlested (kvæg, svin, får, geder, dyr af hestefamilien): Her anføres referencenummeret på hvert certifikat, der vedrører den nye sending.

Ledsagedokumenter: Vedrører kun dyr af hestefamilien og dyr, der er omfattet af Washington-konventionen om truede arter, samt produkter heraf:

For dyr af hestefamilien og dyr, der er omfattet af Washington-konventionen om truede arter, angives nummeret på dyrepasset eller CITES-tilladelsen.

For produkter og biprodukter angives nummeret på handelsdokumentet.

- Rubrik I.7. Forhandler: Angivelsen vedrører kun sendinger bestående af kvæg, svin, får eller geder: Her anføres den godkendte forhandlers officielle registreringsnummer og navn.
- Rubrik I.8. Oprindelsesland: Her anføres navnet på det land, som dyrene eller produkterne kommer fra.
- Rubrik I.9. Oprindelsesregion: Vedrører kun kvæg, svin og akvakulturdyr i forbindelse med regionalisering.
- For kvæg og svin anføres de administrative regioner.
- For akvakulturdyr anføres de godkendte zoner og kystzoner.
- Koden er den, der er angivet i de relevante bestemmelser.
- Rubrik I.10. Bestemmelsesland: Her anføres navnet på det land, som dyrene eller produkterne har som destination.
- Rubrik I.11. Bestemmelsesregion: Se rubrik I.9.
- Rubrik I.12. Oprindelsessted/fangstplads: Her anføres det sted, som dyrene eller produkterne kommer fra.
- Bedrift: Jf. definitionen i artikel 2 i direktiv 90/425/EØF.
- Akvakulturbedrug: Vedrører kun akvakulturdyr, jf. definitionen i artikel 2, nr. 5), i direktiv 91/67/EØF.
- Samlested: Vedrører kun kvæg, svin, får, geder og dyr af hestefamilien, jf. definitionerne i artikel 2, litra b), nr. 9) og 10), i direktiv 91/68/EØF og i artikel 2, litra o), i direktiv 64/432/EØF.
- Den handlendes anlæg: Vedrører kun får og geder, jf. definitionen i artikel 2, litra b), nr. 12), i direktiv 91/68/EØF.
- Godkendt organ: Officielt godkendt organ, institut eller center, jf. definitionen i artikel 2, stk. 1, litra c), direktiv 92/65/EØF, f.eks. zoologiske haver og godkendte forskningslaboratorier.
- Sædbank: Virksomhed, hvor der indsamles og opbevares sæd, jf. definitionen i artikel 2, litra b), i direktiv 88/407/EØF.
- Embryonindsamlingscenter: Struktur, der er bemyndiget til at indsamle, behandle og opbevare embryoner og æg, jf. definitionen i artikel 2, litra b), i direktiv 89/556/EØF.
- Virksomhed: Vedrører kun animalske produkter og biprodukter, jf. definitionen i artikel 2, nr. 3), i direktiv 89/662/EØF.
- Her anføres navn, adresse og godkendelses- eller registreringsnummer, hvis et sådant nummer kræves i henhold til forskrifterne.
- Rubrik I.13. Bestemmelsessted: Det sted, hvor dyrene eller produkterne føres hen med henblik på endelig aflæsning (ekskl. mellemstationer), og som vedligeholdes i overensstemmelse med gældende forskrifter. Jf. rubrik I.12.
- Rubrik I.14. Indladningssted: Vedrører kun dyr: Her anføres bynavn og postnummer på det sted, hvor dyrene indlades.
- Rubrik I.15. Dato og klokkeslæt for afgang: Vedrører kun dyr: Her anføres forventet dato og klokkeslæt for afsendelse af dyrene.
- Rubrik I.16. Transportmidler: Der gives udførlige oplysninger om transportmidlerne.
- Transportmåde (fly, skib, jernbane, landevej).
- Identifikation af transportmidlet: for fly rutenummer, for skibe skibsnavn, for jernbane togets og godsvognens nummer og for landevej køretøjets registreringsnummerplade og anhænger-/sættevognsnummer, hvis det er relevant. "Andet" vedrører transportmåder, der ikke er omfattet af direktiv 91/628/EØF om beskyttelse af dyr under transport.

- Rubrik I.17. Transportør: Vedrører kun dyr, jf. artikel 5 i direktiv 91/628/EØF om beskyttelse af dyr under transport. Her anføres transportørens godkendelsesnummer.
- Rubrik I.18. Dyreart/produkter: For dyr anføres art ved angivelse af trivialnavnet, således som det er kategoriseret i toldnomenklaturen. For produkter taget fra dyr (sæd, æg, embryoner) anføres dyreart og produkttype. For animalske produkter anføres produkttype, således som den er kategoriseret i toldnomenklaturen.
- Rubrik I.19. KN-kode: Mindst de første 4 cifre af den relevante KN-kode af den kombinerede nomenklatur skal anføres. Disse koder er opført i Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87, som senest ændret.
- Rubrik I.20. Antal/bruttovægt:
- For dyr og produkter taget fra dyr (sæd, æg, embryoner) anføres antal dyr eller antal strå udtrykt i enheder.
- For akvakulturdyr og for produkter oplyses der om samlet vægt (kg).
- Rubrik I.21. Produktets temperatur: Vedrører kun animalske produkter: Her anføres opbevaringsmåden.
- Rubrik I.22. Antal kolti: Der oplyses om antallet af kasser, bure eller båse, som dyrene transporteres i, eller antallet af containere for produkter.
- Rubrik I.23. Plombe nr. og container nr.: Alle plombe- og containernumre oplyses, også for produkter.
- Rubrik I.24. Kollitype: Vedrører kun produkter.
- Rubrik I.25. Dyr attesteret som/produkter attesteret til: Der oplyses om, hvad dyrene eller produkterne skal bruges til (sæt kun ét kryds).
- Avl: For avls- og brugsdyr.
- Opfedning: Vedrører kun får og geder.
- Slagtning: For dyr, der som bestemmelsessted har et slagteri.
- Græsningsskifte: Vedrører kun kvæg, der græsser i bjergområder.
- Godkendt organ: Organ, institut eller center, der er officielt godkendt i henhold til direktiv 92/65/EØF.
- Kunstig avl: Vedrører kun sæd, æg og embryoner.
- Registrerede heste: I overensstemmelse med direktiv 90/426/EØF.
- Udsætning i naturen: Vedrører kun vildt til genopbygning af bestande.
- Selskabsdyr: Selskabsdyr, der er omfattet af en handelstransaktion.
- Konsum: Vedrører kun konsumprodukter, der i henhold til forskrifterne skal foreligge et sundhedscertifikat for.
- Foder: Vedrører kun produkter bestemt til foder som omhandlet i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1774/2002.
- Farmaceutisk brug:
- Teknisk brug: Produkter, der er uegnet til konsum eller foderbrug, og som er bestemt til industrielle anvendelsesformål som omhandlet i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1774/2002.
- Andet: Anvendes til det, der falder uden for den eksisterende klassificering.

- Rubrik I.26. Transit gennem tredjeland: Her anføres landenes navne og deres ISO-kode samt udgangssted, jf. definitionen i artikel 1 i beslutning 93/444/EØF, og navn og nummer på det grænsekontrolsted, hvor dyrene føres ind i EU.
- Rubrik I.27. Transit gennem medlemsstater: Her anføres ISO-koden på de EU-/EØS-lande, som en sending dyr eller produkter transporteres gennem.
- Rubrik I.28. Eksport: Her anføres udgangsstedet fra EU/EØS.
- Rubrik I.29. Anslået transporttid: Her anføres et skøn som foreskrevet i direktiv 91/628/EØF.
- Rubrik I.30. Ruteplan: I henhold til gældende forskrifter oplyses det, om der findes en ruteplan.
- Rubrik I.31. Identifikation af dyr/produkter: Der oplyses om særlige krav vedrørende dyrearterne og produkternes karakter.

Del 2**Denne del må kun udfyldes af en embedsdyrlæge eller en officiel inspektør for akvakulturdyrs vedkommende**

- Rubrik II Sundhedsoplysninger: Denne del udfyldes i overensstemmelse med de relevante forskrifter.
- Rubrik II.a. Referencenummer: Jf. rubrik I.2.
- Rubrik II.b. Lokalt referencenummer: Jf. rubrik I.2.a.

Del 3**Kontrol: Denne del udfyldes af en embedsdyrlæge eller en officiel inspektør ved kontrol på bestemmelsesstedet eller undervejs for dyrs vedkommende og ved afsendelse af produkter, der er omfattet af forordning (EF) nr. 1774/2002**

- Rubrik III.1. Kontrol dato.
- Rubrik III.2. Certifikatets referencenummer: jf. rubrik I.2.
- Rubrik III.3. Dokumentkontrol: Kontrol af overholdelse af EU-standarder og de supplerende garantier, der er givet til visse medlemsstater; Kontrollen omfatter endvidere - for så vidt angår arter, der ikke er omhandlet i bilag A til direktiv 90/425/EØF - overholdelse af de nationale krav, uanset det endelige bestemmelsessted. Hvis en supplerende garanti eller et nationalt krav ikke er opfyldt på tilfredsstillende vis, betragtes sendingen som ikke tilfredsstillende.
- Rubrik III.4. Identitetskontrol: Sendingen sammenlignes med certifikatet og ledsagedokumenterne.
- Rubrik III.5. Fysisk kontrol: Vedrører resultaterne af den kliniske undersøgelse, dødeligheden og sygeligheden i sendingen. Der oplyses om antallet af kontrollerede dyr.
- Rubrik III.6. Laboratorieundersøgelser:
- Undersøgt for: Denne rubrik udfyldes med alle oplysninger om den kategori af stof eller patogen, som undersøgelsesproceduren gennemføres for.
- "Mistanke" omfatter tilfælde, hvor dyrene er sygdomsmistænkte eller viser sygdomstegn eller undersøges på grund af gældende beskyttelsesforanstaltninger.
- Rubrik III.7. Kontrol af dyrevelfærd: Der oplyses om transportvilkår og dyrenes velværd ved ankomsten.
- Rubrik III.8. Overtrædelse af dyrevelfærdsbestemmelser: Der sættes et eller flere krydser afhængigt af overtrædelsens/overtrædelsernes karakter.

- Rubrik III.9. Overtrædelse af sundhedsbestemmelserne: Der sættes kryds i den kategori, der svarer til overtrædelsens karakter.
- III.9.1. Manglende certifikat: Når en sending transporteres uden certifikat af nogen art og uden forudgående oplysninger.
- III.9.2. Dokumenter ikke i overensstemmelse med kravene: De dele, sendingen består af, stemmer ikke overens med oplysningerne i certifikatet.
- III.9.3. Ikke-godkendt land: Når landet er omfattet af en beskyttelsesforanstaltning vedrørende den pågældende dyreart.
- III.9.5. Forbudt dyreart: Dyr af en art, der ikke er omfattet af harmoniserede bestemmelser, og som er forbudt i en medlemsstat, eller dyr af en art, der er beskyttet i henhold til Washington-konventionen, og som ikke overholder den relevante lovgivning.
- III.9.12. Forkert adresse: Når den oplyste adresse ikke findes eller ikke stemmer overens med arten/produktet, eller når sendingen aldrig er ankommet til den oplyste adresse.
- Rubrik III.10. Transportens konsekvenser for dyrene: Vedrører kun dyr: Der oplyses om antallet af døde dyr, antallet af dyr, der er uegnede til transport, og antallet af hundyr, der har født eller aborteret under transporten. For dyr, hvor sendingen omfatter et stort antal (daggamle kyllinger, fisk, bløddyr osv.), gives der i givet fald et skøn over antallet af døde eller uegnede dyr.
- Rubrik III.11. Korrigerende foranstaltninger: Der oplyses om, hvad der er besluttet for at bringe overtrædelsen til ophør, jf. direktiv 91/628/EØF, 90/425/EØF eller 89/662/EØF.
- III.11.1. Afgangen udsat: Transporten påbegyndes senere, så dyrene kan blive transportegnede.
- III.11.2. Overførselsprocedure: Omladning af dyrene fra et transportmiddel, der ikke er i overensstemmelse med reglerne, til et transportmiddel, der er det.
- Rubrik III.12. Opfølgning på karantæne: Vedrører kun dyr: aflivning eller frigivelse af dyrene afhængigt af resultaterne af undersøgelserne.
- Rubrik III.13. Kontrolsted
- Rubrik III.14. Embedsdyrlæges eller officiel inspektørs underskrift: Det oplyses, hvilken lokal veterinærenhed underskriveren er tilknyttet.
-